



U-Box

Modulares Gehäuseprogramm (DE)
Modular enclosure program (EN)
Gamme de boîtiers modulaire (FR)

Bestimmungsgemäßer Gebrauch & Haftungsausschluss

Intended Use of Product & Legal Disclaimer

Utilisation conforme & l'exclusion de responsabilité



Wichtige Information Important Information Information Importante

Mitgelieferte Dokumente, sowie aktualisierte technische Angaben zum Produkt stehen auf der Internetseite zur Verfügung.

Applicable documents, as well as updated technical information on the product, are available on the website.

Documents applicables, ainsi que des informations techniques à jour sur le produit, sont disponibles sur le site web.

Headquarters

Reichle & De-Massari AG
Binzstrasse 32
CH-8620 Wetzikon
+41 (0)44 933 81 11
www.rdm.com

451973/B/10/2016

Deutsch	
	Das Gerät darf nicht in Ex-Bereichen und Bereichen mit potentiell explosiver Atmosphäre eingesetzt werden.
	Das Gerät darf nicht in dauerhaft feuchten Räumen oder im Freien eingesetzt werden.
	Aufgrund ständiger Produktverbesserungen sind Änderungen der technischen Daten und des Designs ohne Vorankündigung vorbehalten.

English	
	The device must not be used in potentially explosive areas or areas where work with hazardous substances is being carried out.
	The device must not be used in constantly damp areas or outdoor areas.
	Product specifications and design are subject to change without prior notice.

Français	
	L'appareil ne doit pas être utilisé dans des zones potentiellement explosives ou dans des lieux où sont manipulées des substances dangereuses.
	L'appareil ne doit pas être utilisé dans des zones à humidité constante ou à l'extérieur.
	La conception et les spécifications du produit sont sujettes à des modifications sans préavis.

Allgemein

Bei Nichtbeachtung der Installations- und Verwendungshinweise in dieser Anleitung ist die Haftung durch den Hersteller für Schäden oder Verletzungen ausdrücklich ausgeschlossen bei:

- Nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch
- Verwendung von nicht originalen Teilen/Ersatzteilen
- Unerlaubter Veränderung des Gerätes ohne schriftliche Zustimmung des Herstellers
- Verwendung von unzulässigem Zubehör
- Nichtbeachtung der wichtigen Informationen auf der Internetseite

General

If the installation and usage instructions in these directions are not observed, the manufacturer's liability for damages or violations is expressly excluded for:

- In case of improper use
- Use of non-original parts/replacement parts
- Impermissible changes to the device without the consent of the manufacturer in writing
- Use of improper accessories
- Failure to take note of important information on the website

Généralités

En cas de non-respect des consignes d'installation et d'utilisation fournies dans le présent document, le fabricant décline expressément toute responsabilité quant aux dommages ou blessures pouvant survenir dans les cas suivants :

- Utilisation non conforme
- Recours à des composants/pièces de rechange non d'origine
- Modification non autorisée de l'appareil sans accord écrit du fabricant
- Utilisation d'accessoires non autorisés
- Non respect des informations importantes figurant sur la page Internet

Verwenden Sie immer die neueste Version ...
...der Dokumentationen und Hilfsmittel,
...des Planungs- und Installations-Handbuchs,
...der Datenblätter und Broschüren und
...insbesondere des U-Box System-Handbuchs

Diese Informationen können per kostenlosem Download von der Internetseite bezogen werden.

Use always the latest version ...
...of documentation and tools,
...of planning and installation manual,
...of data sheets and brochures and
...particularly the U-Box system manual

This information may be obtained as free download from the website.

Utilisez toujours la toute dernière version pour ...
...de la documentation et les outils,
...du manuel de planification et d'installation,
...de fiches techniques et de brochures et
...en particulier du manuel de référence de l'U-Box.

Cette information est téléchargeable gratuitement sur le site web.